

**Zeitschrift:** Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

**Herausgeber:** Schweizerischer Fourierverband

**Band:** 57 (1984)

**Heft:** 4

**Vereinsnachrichten:** Die Ähre : offizielle Mitteilungen des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die Ähre

Offizielle Mitteilungen des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

Zentralpräsident vakant Korrespondenzen an: Käser Hugo, Kriegstettenstrasse 2  
4563 Gerlafingen Tel. P 065 35 67 07 G 065 42 31 11

Zentrale Technische Leiter  
Hptm Stauffer Hans, Ahornstr. 7, 3627 Heimberg Tel. P 033 37 66 12 G 031 67 43 04  
Hptm Bazzani Carlo, Kirchbreiteweg 3a, 6033 Buchrain  
Tel. P 041 33 29 41 G 041 31 45 45



## Zentralvorstand

### Einladung

zur 42. ordentlichen Delegiertenversammlung  
des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen,  
Samstag, 12. Mai 1984 in Olten.

### Traktanden

1. Wahl der Stimmzähler
2. Protokoll der 41. ordentlichen Delegiertenversammlung vom 25. Juni 1983 in Grosshöchstetten
3. Jahresbericht des Präsidenten
4. Bericht des Zentralen Technischen Leiters
5. Jahresrechnung 1983
6. Bericht über das Fachorgan «Der Fourier»
7. Déchargeerteilung an den Zentralvorstand und die Rechnungsrevisoren
8. Anträge
  - des Zentralvorstandes
  - der Sektionen
9. Budget 1984
10. Jahresbeitrag 1984
11. Verschiedenes und Umfrage

## Sektion beider Basel

Administrative Leitung  
Keller Bernhard, Bernoullistrasse 24, 4056 Basel  
Tel. P 061 25 89 74 G 061 22 83 83

Techn. Leiter  
Major Zimmermann Paul, Lörracherstrasse 133  
4125 Riehen Tel. P 061 67 30 14 G 061 20 26 12

Vor einer erstaunlich bescheidenen Zahl interessierter Mitglieder hat sich am 15. Februar die ausserordentliche Generalversammlung, im Anschluss an die Umfrage betr. Auflösung unserer Sektion und deren Wiedereintritt in die Sektion beider Basel des Schweizerischen Fourierverbandes abgewickelt.

Wie aus der separaten, unseren Mitgliedern bereits zugestellten, Orientierung hervorgeht, haben sich die Befragten für die Auflösung

und den Wiedereintritt in den SFV entschieden. Dieser Schritt wird im Verlaufe dieses Jahres vollzogen. Es sei an dieser Stelle jedoch noch einmal betont, dass sämtliche finanziellen Verpflichtungen bis 31. 12. 84 noch von unserer Sektion getragen werden. Es sind somit auch sämtliche Mitgliederbeiträge noch an den VSFG zu entrichten. (Zahlungsfrist wie immer 30. Juni)

Der Bericht über unsere Generalversammlung folgt in der Mai-Nummer.

## Sektion Bern

Präsident  
Hauswirth Hans, Muhlernstrasse 244/301, 3098 Schliern  
Tel. P 031 53 54 49 G 031 22 18 83 (521)

Techn. Leiter  
Hptm Baumann Max, Bernstrasse 174, 3258 Seedorf  
Tel. P 032 82 29 52 G 031 67 43 08

### Nächste Veranstaltungen:

Samstag, 12. Mai, Delegiertenversammlung in Olten

Mittwoch, 27. Juni, Besichtigung AVM Brenzikofen. Nähere Angaben folgen.

### Voranzeige

Samstag, 8. September, takt tech Übung «Org K Mob», in der Kaserne Thun, Beginn 13.30 Uhr, Schluss ca. 19.45 Uhr, anschliessend Nachtessen.

Der Aufwand für diesen Anlass ist sehr gross, reserviere dieses Datum bitte bereits heute. Nähere Angaben folgen.

### Reglementsänderungen

Am 21. Februar fand in Bern und am 22. Februar in Spiez ein Arbeitsabend statt, der dem Thema «Reglementsänderungen» gewidmet war. Beide Anlässe waren gut besucht und unser technischer Leiter, Hptm Max Baumann, verstand es wiederum ausgezeichnet die auf 1984 erfolgten Änderungen zu erläutern und

die entsprechenden Empfehlungen abzugeben. Jeder Teilnehmer konnte die neu gültigen Reglemente in Empfang nehmen. Im weiteren wusste der technische Leiter zu berichten, dass die neue TRUBU allgemein positiv aufgenommen worden ist und schon reichlich Erfahrung gesammelt werden konnte. Am Schluss hatte jeder Gelegenheit, das vom technischen Leiter mitgebrachte Armeebrot und Fruchtecake zu versuchen. Wir danken Hptm Max Baumann für seine interessanten Ausführungen.

#### *Generalversammlung 1984*

Am Mittwoch, den 29. Februar, fand im Restaurant zum braunen Mutz in Bern, unter dem Vorsitz von Gfr Andreas Cescatti, die 40 ordentliche Generalversammlung statt.

Der Präsident konnte eine recht stattliche Anzahl Mitglieder, darunter auch einige Gesichter der jüngeren Generation, sowie Gäste befreundeter Verbände und militärischer Behörden begrüßen, so unter anderem Gfr Käser und Gfr Schläpfer vom ZV, Major Ritz, Sektionschef Bern, als Vertreter des Militärdirektors des Kantons Bern; die Kriegskommissäre Oberst Brönimann und Oberstlt Fässler; Oberstlt John, ehemaliger Zentraltechnischer Leiter; Erich Eglin, Präsident Fourierverband Bern; Peter Feuz vom Mil Küchenchefverband Bern und F. Schori, Interlaken, Leiter der Ortsgruppe Oberland.

In gewohnter Art und Weise verstand es der Präsident, die einzelnen Traktanden zügig durchzugehen. In seinem Bericht liess er noch einmal die verschiedenen Anlässe Revue passieren, wobei die DV 83, die durch die Sektion Bern durchgeführt wurde und der ein voller Erfolg beschieden war, sicher einen Schwerpunkt bildete. Es hat sich auch gezeigt, dass der Entscheid, die Veranstaltung einmal auf dem «Lande» durchzuführen, richtig war. Dank der tatkräftigen Mithilfe der Behörden von Grosshöchstetten, konnte eine reibungslose DV durchgeführt werden. Der Präsident kommt auch noch kurz auf das Problem der Auflösung einzelner Sektionen unseres Verbandes zu sprechen und gibt der Hoffnung Ausdruck, dass die anstehenden Probleme doch noch gelöst werden können und der Verband seine Eigenständigkeit behalten kann. Sein Dank gilt allen, die durch ihre Teilnahme an den verschiedenen Anlässen mitgeholfen haben, die Verbandstätigkeit am Leben zu erhalten. Er ruft alle Mitglieder auf, weiterhin

mitzumachen und dem Verband die nötige Unterstützung zu geben.

Mit Bedauern musste dann die Versammlung vom Rücktritt unseres Präsidenten Kenntnis nehmen. Gfr A. Cescatti hat dieses Amt nun während vier Jahren in umsichtiger Weise und mit viel Geschick geführt und möchte die Verantwortung einem anderen Kameraden übertragen. Er bedankt sich noch einmal für die gute Zusammenarbeit zwischen den militärischen Verbänden und Behörden während seiner Amtszeit und teilt mit, dass er weiterhin bereit sei, im Vorstand mitzuarbeiten.

Unser Kassier, Kamerad A. Gasser, erläutert anschliessend die Jahresrechnung 1983 sowie das Budget 1984. Die Rechnung schliesst mit einem Ausgabenüberschuss von Fr. 67.55. Das Vermögen beträgt per 31. Dezember 83 Fr. 2927.66. Nachdem die Revisoren ihren Bericht verlesen haben, wird die Jahresrechnung ohne Gegenstimme verabschiedet und dem Kassier wird unter Verdankung seiner Arbeit Décharge erteilt.

Der technische Leiter, Hptm Stauffer, blickt in seinem Bericht noch einmal zurück auf wichtige weltpolitische Ereignisse während seiner 5jährigen Amtszeit als technischer Leiter. So erwähnt er unter anderem Iran, Polen, Ägypten/Sadat, Falkland, Mittelstreckenraketen usw. Aber auch weniger Weltbewegendes wie



die Sommerzeit, der Gotthardtunnel, das Gurtenobligatorium und der Supersommer 83 findet seine Beachtung. Er ruft zur weiteren ausserdienstlichen Tätigkeit auf und lobt die gute Beteiligung die 1983 erreicht werden konnte. Die durchschnittliche Teilnehmerzahl betrug 35 Mitglieder. Er richtet einen Dank an alle Aktiven, an den Vorstand und an die befreundeten Verbände für die gute Zusammenarbeit. Leider muss die Versammlung auch hier von einem Rücktritt Kenntnis nehmen. Hptm Stauffer möchte sein Amt als 1. technischer Leiter abtreten und an Hptm M. Baumann, der schon einige Zeit als 2. technischer Leiter unserem Verband vorsteht, übergeben. Hptm H. Stauffer hat der Sektion Bern als technischer Leiter viele neue Impulse gebracht. Sein unermüdlicher Einsatz für uns Fouriergehilfen, aber auch seine Menschlichkeit und seine humorvolle Art, haben ihn zu einem überall geschätzten technischen Leiter gemacht. Dafür sei ihm noch einmal herzlich gedankt.

Unser Mutationsführer, Kamerad R. Kübli, berichtet dann über die diesjährige Mitgliederbewegung. Der Bestand ist um 5 Personen auf 230 zurückgegangen. 9 Eintritten stehen 14 ordentliche Austritte gegenüber.

Unter dem Traktandum Wahlen galt es dann einen neuen Präsidenten zu wählen. Als neuer Präsident der Sektion Bern wird Kamerad H. Hauswirth vorgeschlagen, der bereits seit einiger Zeit dem Vorstand angehört. Dieser Wahlvorschlag wird einstimmig angenommen und Kamerad H. Hauswirth wird unter grossem Applaus zum neuen Präsidenten gewählt.

Nach langjähriger Tätigkeit gibt ein weiteres Vorstandsmitglied seinen Rücktritt bekannt, es ist dies Kamerad M. Müller, der während vielen Jahren verschiedene Aufgaben innerhalb des Vorstandes übernommen hatte. So unter anderem die Mitgliederwerbung in den Four Geh Kursen, wo er persönlich über die Verbandstätigkeit referierte. Ebenfalls bei der Organisation des Unterhaltungsteils bei verschiedenen Anlässen war Kamerad Müller nicht zu übertreffen.

Als Rechnungsrevisoren werden gewählt die Kameraden R. Rentsch, P. Schild und G. Lichtsteiner.

Der Mitgliederbeitrag von Fr. 27.- bleibt unverändert, nachdem er 1983 um 2.- erhöht worden ist.

Der technische Leiter Hptm Baumann gibt anschliessend Auskunft über die im Jahre 1984 vorgesehenen Anlässe und ruft zur aktiven

Teilnahme auf. Als Höhepunkt dürfte sicher die Besichtigung des Armeeverpflegungsmagazins Brenzikofen hervorgehoben werden.

Unter grossem Applaus der Versammlung werden anschliessend Hptm H. Stauffer und Kamerad M. Müller zu Ehrenmitgliedern der Sektion Bern ernannt.

Der technische Leiter gibt dann die mit Spannung erwartete Rangliste der Jahresmeisterschaft bekannt. Gewinner des Wanderpreises ist wie letztes Jahr, Kamerad H. Hauswirth. Der technische Leiter überreicht ihm Kanne und Becher. Auf den weiteren Plätzen findet man Kamerad H. Baumann, R. Kübli, H. Zemp, A. Merz, A. Cescatti, F. Schöttli, U. Neuenschwander, B. Anneler, A. John.

Der Präsident dankt dem scheidenden technischen Leiter Hptm Stauffer, für seinen unermüdlichen Einsatz und überreicht ihm ein Familienwappen. Ebenfalls ein Dankeschön richtet er an den neuen 1. technischen Leiter Hptm Baumann, und überreicht auch ihm ein kleines Präsent in Form einer Laterne für sein Haus. Dem zurückgetretenen Präsidenten Kamerad A. Cescatti wird der beste Dank ausgesprochen für seine grosse Arbeit während seiner Amtszeit. Er kann aus der Hand des Vizepräsidenten ebenfalls ein kleines Präsent entgegennehmen.

Der Präsident orientiert noch kurz über die DV, die am 12. Mai in Olten stattfindet (1 Tag) und hofft, recht viele Anmeldungen zu diesem Anlass entgegennehmen zu können.

Am Schluss melden sich verschiedene Gäste zu Wort und überbringen die Grüsse ihrer Verbände und Behörden und danken für die gute Zusammenarbeit. Major Ritz informiert kurz über die Möglichkeit der Umbewaffnung der Fouriergehilfen vom Sturmgewehr auf Pistole. Ein altes Postulat geht also nun in Erfüllung!

Beim anschliessend offerierten Imbiss wird noch rege diskutiert und die Pflege der Kameradschaft kam auch nicht zu kurz.

#### *Mitgliederbeiträge 84*

Wir möchten alle Kameraden bitten, den Jahresbeitrag möglichst bald zu bezahlen und danken für alle Beiträge die bereits eingegangen sind.

#### *Neueintritt*

Hptm Max Baumann, Seedorf

## Sektion Solothurn

Präsident  
Käser Hugo, Kriegstettenstrasse 2, 4563 Gerlafingen  
Tel. P 065 35 67 07 G 065 42 31 11

Techn. Leiter  
Major Meier Fred, Rainstrasse 7, 4528 Zuchwil  
Tel. P 065 25 60 33 G 065 8 66 88

## Sektion Zürich

Präsident  
Stiefel Alfred, Zelglistrasse 4, 8500 Frauenfeld  
Tel. P 054 21 03 11 G 054 24 24 41

Techn. Leiter  
Hptm Müller Jürg, Hasli, 8554 Müllheim-Wigoltingen  
Tel. P 054 63 15 07 G 01 316 13 00

### Stamm in Winterthur

jeden 2. Dienstag im Monat, Restaurant Sonneck, Römerstrasse 159, Oberwinterthur

# WK RS

keine Büromaterialsorgen  
dank **MÜLLER'S**

## Formularpaket

**Militärverlag**  
**Müller AG, 6442 Gersau**  
Telefon 041 84 11 06



**Import - GmbH**  
**9430 St. Margrethen SG**  
**Tel. 071 - 7132 33**

Ihr Vertrauenslieferant für  
**Geflügel — Wild — Fisch — Fleisch**  
**Konserven — Tiefkühlprodukte**

### 5 Regionallager für prompte Bedienung

Basel	061 - 50 21 21
Bern	031 - 53 18 18
Genève	022 - 46 14 22
Lugano	091 - 51 55 44
Zürich	01 - 461 22 50

**30 eigene Tiefkühlfahrzeuge täglich im Einsatz**

<b>Redaktionsschluss Juni Nr.</b>	<b>Textbeiträge: 1. des Vormonats</b>	<b>Sektionsnachrichten: 8. des Vormonats</b>
<b>1. Redaktor</b>	Major Stricker Hannes, Wiesenwinkel, 8593 Kesswil	Tel. P 071 63 11 40
<b>2. Redaktor</b>	Hptm Qm Steger Hanspeter, Bahnhofstr. 5. 6210 Sursee	Tel. P 031 45 09 58 Tel. G 031 61 52 59
<b>Verbandsnachrichten SFV</b>	Fourier Moser Urs, Bachwiesenstr. 121, 8047 Zürich	Tel. P 01 52 61 44
<b>Verbandsnachrichten VSFG</b>	Gfr Sigrist Werner, Bahnhofstr. 30 8253 Diessenhofen	Tel. G 053 7 61 18
<b>Präsident der Zeitungskommission</b>	Fourier Mannhart Ulrich, Berninastr. 37, 8057 Zürich	Tel. G 01 216 32 82
<b>Sekretär</b>	Four Gabathuler Ernst, Grossackerstr. 61, 8041 Zürich	Tel. P 01 481 60 73
<b>Druck</b>	Buchdruckerei Müller AG, 6442 Gersau	Tel. 041 84 11 06
<b>Anzeigenregie</b>	VS-Annoncen, Kanzleistrasse 80, 8004 Zürich	Tel. 01 242 68 68
<b>Insertionsschluss</b>	13. des Vormonats	Beilagen und Stelleninserate: 20. des Vormonats
<b>Jährlicher Abonnementspreis</b>	Für Sektionsmitglieder im Mitgliederbeitrag inbegriffen. Für nicht dem Verband angeschlossene Fouriere und übrige Abonnenten Fr. 23.- Einzelnummer Fr. 2.50 Postcheckkonto 80-18 908	
<b>Adress- und Gradänderungen</b>	a) Verbandsmitglieder an die Sektionspräsidenten oder an die erwähnte Meldestelle b) Freie Abonnenten an Buchdruckerei Müller AG, 6442 Gersau	Tel. 041 84 11 06